

Пам'ятайте
про
Україну!

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

Редкація і Адміністрація:
"Svoboda", 30 Montgomery St.
Jersey City, N.J. 07303
Телефони: (201) 434-0237
(201) 434-0807
з Нью-Йорку (212) 227-4125
УНСоюзу: (201) 451-2200
з Нью-Йорку (212) 227-5250
(212) 227-5251

PIK LXXXIII. Ч. 211. ДЖЕРЗІ СІТІ і НЬО ЙОРК. СЕРЕДА, 3-го ЛИСТОПАДА 1976 ЦЕНТІВ 25 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK. WEDNESDAY, NOVEMBER 3, 1976 No. 211. VOL. LXXXIII

ІГОР ЗВАРИЧ ОЧОЛЮЄ НОВУ УПРАВУ ТУСМ

Нью-Йорк, Н. Й. (Ід.). — Ігор Зварич, студент останнього року в Мангеттен-коледжі та активний член СУ-МА, був обраний на голову Товариства Української Студентської Молоді ім. Міхновського (ТУСМ) під час 9-го Крайового З'їзду цієї організації, який відбувся тут в Рузвельт Гавз при Гантер коледжі в суботу і неділю 30 і 31 жовтня.

І. Зварич заявив у своєму слові, що його каденція буде періодом реорганізації ТУСМ-у. Він заявив, що новообрана Управа буде зосереджувати всі сили, щоб на зв'язати ближчі контакти зі середньоскопичною молоддю та приділяти найбільше членів до ТУСМ-у з цієї вікової групи.

Новообраний голова також сказав, що ідеологічне виховання та зовнішня політична акція належатимуть до головних завдань новообраної Управи ТУСМ. Стверджуючи, що більшість активних членів становлять студенти, які покинули студії і працюють по професіях, програма організування нових членів з молодших членів буде двохвищою: «Щоб б прислати молодих, ми випрацюємо розвагову програму, а після того Управа розпочне вишколи, семінари, тощо», — сказав новообраний голова.

Крім І. Зварича, до Управи ТУСМ були обрані: Андрій Прятка — заступник голови Схід, Юрій Смик — заступник голови Захід, Володко Когут — скарбник, Оксана Дадіва — секретарка, Леся Галатка і Нуся Вох — допоміжні секретарки, Ірка Гоповська — пресова референтка, Роман Зварич — по-

літично-ідеологічний референт, та Микол Федорів і Роман Уздейчук — члени. Контрольна Комісія складається з Галини Климука, Ірини Потапенко та Івана Яворського, а Товариський Суд з Лариси Кий, Ліліяни Югас та Володимира Фриза.

Уступуюча голова, Галина Климука, відкрила З'їзд та просила о. Володимира Базилевського, українського православного пароха, та о. Севастіана Шевчука з української католицької церкви провести молитви. Описав Борис Потапенко, голова О-середи ТУСМ в Нью-Йорку, привітав 31 делегата на З'їзд з Осереди: Нью-Йорк, Філадельфія, Гемпстед, Понкерс, Делфрейт та Ірвінгтон.

Адв. Аскольд Лозинський очолював Президію, яка включала Андрія Чирівського — почесного заступника голови, та Ліліяну Югас та Нусю Вох — секретарок. Привітали виголосили інж. В. Гладкий (ОУВФ), д-р А. Натолій (АП — АВН), А. Чирівський (ЦЕСУС), Михайло Фіголь (Український Студентський Клуб при Нью-Йорк університеті в Торонто) та Корнелію Василік (С-УМА). Відзначено також ряд писемних привітань.

Крім пленарних сесій були відкриті три доповіді: д-р А. Бедрій — «Аналіз сучасного руху спротиву в Україні», п-і Марія Кульчицька — «Роль жінки в У-ПА», та Р. Зварич — «Ідеологія націоналізму».

З'їзд закінчився в неділю, 31-го жовтня, після прийняття резолюцій, які в більшості включали ідеї новообраного голови щодо реорганізації ТУСМ-у, та відповідань «Не пора».

ЗВЕРНЕННЯ СВІТОВОЇ ФЕДЕРАЦІЇ УКРАЇНСЬКИХ ЖІНОЧИХ ОРГАНІЗАЦІЙ

ДО УКРАЇНСЬКОГО ЖІНОЦТВА

Постановою Пленарних Нарад Світової Федерації Українських Жіночих Організацій схвалено відбутися в травні 1977 р. у Торонті, в Канаді, Третій Світовий Конгрес Українського Жіноцтва поза межами України.

Підготовка до цього Конгресу проходить в часі, коли український народ переживає важкі часи неволі. На Рідних Землях загрожено в основі життя народу, а на еміграції надцерблює наші сили асиміляційний процес. Але і там, в Україні, і тут, на новому поселенні, з'являються робітники і борці, які підтримують жевірний вогонь волі, змагання до самостійності нації. В цьому змаганні беруть участь однаково чоловіки і жінки, хлопці і дівчата, селяни і робітники, світська інтелігенція і духовенство, авангард нації, який жертвою своїх сил, праці, а то й життя не дає загинути українській культурі і самому народові, а тим самим створює передумови для самостійної держави.

Українська жінка на еміграції не стоїть осторонь цих змагань. Вона одна з перших стає в ряди оборонців духовних цінностей своєї спільноти, скоординувала творчі сили, об'єднала в численних жіночих організаціях, а коли прийшов час, стає в ряди жіноцтва в обороні нескорених братів і сестер в Україні. Третій Світовий Конгрес Українського Жіноцтва повинен дати напрями для дальших акцій.

Наші об'єднані світові дії датуються з 1948 р., коли у Філадельфії, ЗСА, відбувся Конгрес Українського Жіноцтва, на якому засновано Світову Федерацію Українських Жіночих Організацій (СФУЖО). На закінчення Конгресу новообрана Управа видала маніфест до українського жіноцтва, що його підписали: Олена Кисілевська, голова, Олена Лотоцька, Людмила Івченко, Євгенія Ситник і заступниці — Марія Білак та Ірина Павлюковська. Сьогодні всі назавжди відійшли від нас та велике діло, започатковане ними, стало джерелом співпраці українських жіночих організацій, розсіяних у вільному світі. Із початкових 8 організацій СФУЖО сьогодні об'єднує 19.

Від того часу проминуло 28 років. Багато в цьому часі відбулося подій на жіночому українському і міжнародному полі. Конгрес 1977 р. має дати, з одного боку синтезу їх, а з другого напрямки на майбутнє у всіх ділянках жіночої дії. Тому і кончею є присутність представниць і співучасть молодшого покоління членства жіночих організацій, бо йому час готуватися перебірати становища старших, які відходять із наших рядів. Не менше побажана є присутність тих жінок із старшого й молодшого покоління, які хоч не ввійшли в організовані жіночі ряди, але мають громадське наставлення і могли б участю в організованому житті посилити діянню і поширити його круг для добра своєї спільноти і своєї Батьківщини. Тому радо вітаємо їх, як гостей Конгресу.

Для досягнення успіхів Конгресу, який є всенародною подією, проголосимо 1977 рік — Роком Світової Федерації Українських Жіночих Організацій. Такий Рік повинен активізувати українські жіночі маси у вільному світі і допровадити до тіснішої координації на базі нашої Централі. І тому просимо наші складові організації і все українське жіноцтво всецільно підтримати наш почин.

Лідія Бурачинська
заступниця голови
Володимира Ценко
Стефанія Савчук
голова
Стефанія Бернаді
секретарки

СОЮЗЯНКИ З ЧЕСТЕРУ ВІДВІДАЛИ УНС. „СВОБОДУ“



Членки 13-го Відділу США з Честеру біля друкарських машин та складів паперу під час відвідин в УНС і „Свободі“.

Джерзі Сіті. — Минулої суботи, 30-го жовтня, члени 13-го Відділу Союзу Українок Америки, що його очолюють голова пані Лідія Кий та секретарка пані Софія Мельник, відвідали друкарню автобусом до метрополі Нью-Джерзі Нью-Йорк і при цій нагоді відвідали в полудневих годинах приміщення Головної Канцелярії Українського Народного Союзу і в-на „Свободу“ в новій Українській Будівлі. Гості — понад 40 осіб, разом з кількома чоловіками та дітьми — не скрили свого подиву до нової Української Будівлі та до УНС і „Свободи“ та їх влаштувань, зокрема цікавилися комп'ютерною механізацією праці в УНСОюзі та процесом друку „Свободи“ на модерних офсетних машинах. Раніше ця програ-

ПОВІДОМЛЕННЯ

З уваги на День Виборів 2-го листопада, „Свобода“ з тією датою не появлятиметься. Чергове число „Свободи“ із вислідом виборів друкуватиметься в середу, 3-го листопада, з датою наступного дня.

В КИЄВІ АРЕШТУВАЛИ ВАСИЛЯ ПИСЬМЕННОГО. НОВІ АРЕШТИ В ІВАНО-ФРАНКІВСЬКОМУ. ЗІНОВІЯ КРАСІВ- СЬКОГО ПЕРЕВЕЗЛИ ДО „ПСИХУШКИ“ У ЛЬВОВІ

ЗСА ТАКИ ПРОДАВАТИМУТЬ КОМПЮТЕРИ ДЛЯ СОВЕТСЬКОГО СОЮЗУ

Вашингтон. — Речники фірми „Контрол Дейта Корпорейшен“, яка виробляє компютери, повідомили пресу, що ряд американських газет, між ними і „Нью Йорк Таймс“, у своїх виданнях з п'ятниці, 29-го жовтня, помилково інформували, що Віллі Дім, дозволяючи продаж двох систем компютерів для комуністичного Китаю, в той самий час зборився продавати подібні компютери для Советського Союзу. Джеймс Бові, віцепрезидент згаданої фірми, заявив в п'ятницю, 29-го жовтня, що СССР незбаром мас одержати майже такі самі компютери, як червоний Китай, підкреслюючи, що ніодна з цих комуністичних держав не одержить компютери, які можна було б аживати для мілі-

тарних цілей. Він сказав, що ці компютери припадають тільки для таких мирних цілей, як розшуки за поклами нафти, для дослідів над землетрусами тощо. Президент Джералд Форд і речник Державного департаменту підтвердили заяву Джеймса Бові, кажучи, що переведено „точну перевірку“, яка показала, що ці компютери не можна використовувати для військових цілей.

Однак, речники інших федеральних агенцій, наприклад, Адміністрації щодо дослідів і розвитку енергії, як рівнож деякі працівники Департаменту оборони твердять, що американські збройні сили аживали подібні компютери для дослідів атомових випробувань та для контролювання радарів.

Флоті ЗСА почастило витягнути з дна моря секретну ракету

Вашингтон. — Залога американо-американського підводного човна в неділю, 31-го жовтня, витягнула з дна Атлантичного океану, недалеко від берегів Шотландії, дуже секретну ракету типу „Фінікс“, яка 6 тижнів тому впала з поклади літаконосця разом з літаком „Ф-14“. Хоча почастило витягнути ракету, то покищо не вдалося витягнути літака. Американські чинники побоювалися, що ракета могла попасти в руки совєтів, бо один совєтський корабель був свідком випадку, коли 14-го вересня літак „Ф-14“, в якому нахотилася ракета, впаав з поклади літаконосця „Джон Ф. Кеннеді“. Речники військової флотії ЗСА повідомили, що старання витягнути літак „Ф-14“ будуть відновлені, коли тільки втихне буря в тій частині океану. Цей тип літака та ракета „Фінікс“ призначені для оборони кораблів перед нападами ворожих літаків і ракет.

Продовжуються торги за радіостанції „Свобода“ і „Вільна Європа“

Бонн, Німеччина. — Ерпейська, а зокрема німецька преса інформув, що радіостанції „Свобода“ і Вільна Європа, які мають свої редакції і надавачі приміщення в столиці Баварії Мюнхені, стали знову предметом широкого обговорення не тільки на сторінках преси, але також в парламентах держав. Загально припускають, що генеральний секретар ЦК КПСС Леонід Брежнев, який вибирається з візитою до Західної Німеччини і Франції, домагається у розмові з канцлером Гельмголом Шмідтом заборони діяльності обидвох радіостанцій на території Німецької Федеративної Республіки. Великі німецькі шоденники вважають, однак, що Шмідт ледве чи захоче ризикувати комплікацією відношення між ЗСА і Німеччиною з приводу закриття радіостанцій, бо як відомо, обидва кандидати на президента ЗСА — Джералд Форд і Джиммі Картер висловилися позитивно про працю тих радіостанцій і за дальше їх існування. В розмові з польською й іншими етнічними групами Картер, наприклад, заявив, що якщо буде вибраний на президента, то не тільки підтримуватиме існування тих радіостанцій, але домагається від комуністичних країн, щоб перестали їх заглушувати. Президент Форд і державний секретар Кіссінджер недовго знайшлися за продовження існування „Радіо Свобода“ і „Вільна Європа“. Існує навіть окремих документів теперішньої Адміністрації, підписаний Кіссінджером, у якому стверджується позитивність передачі інформації радіостанцій згідно з Гельсінкською Декларацією.

Чотирьох латвійців заслано до концтабору за „рибний страйк“

Москва. — Чотирьох латвійських портових робітників засуджено і заслано до концтаборів за „рибний страйк“. Згідно з інформацією дисидентських кіл, чотирьох латвійців арештувало КГБ ще в травні к. р., а в серпні латвійський Верховний суд, приписуючи їм ще й інші провини, наприклад, „наклепи на Советський Союз і соціалістичну систему“, засудив робітників на довіготермінові речення перебування в „ісправитель-

Нью-Йорк. (Пресова Служба ЗП УГВР). — З 3 Українці наспіли нові вістки про арешти та переслідування національно свідомих та релігійних діячів. В Києві ще минулого року арештували й засудили на 8 років ув'язнення учителя Василя Письменного. Письменного арештували за його оборону української мови — хоч на суді його обвинувачували за те, що він ніби то негідно ставився до учнів. Це вже другий арешт Письменного. Ного вперше арештували в 1972 р. і засудили на два роки ув'язнення за те, що він публічно обговорював українську мову.

15 червня ц.р. на хуторі Іжєва (Донецька область) КГБ перевело обшук в помешканні Олексія Тихого, під час якого забрали рукописні матеріали з історії української мови. Після обшуку Тихому дали „попередження“. Олексій Тихий — колишній політичний в'язень. В 1958 році він був засуджений на 5 років ув'язнення в місті Донецьку за статтею 58 старого кримінального кодексу („зрада батьківщини“).

Наспіли вістки про арешти в Івано-Франківську. Між арештованими згадано прізвище Лєсіва. У самвидавці кружляє список українських в'язнів батисти-п'ятидесятників, котрі відбувають покарання в таборі звичайного режиму ІВ 301/59 у Вінницькій області: Микола Кабаш, Антон Поганич, Павло Бассараб, Юрій Борка, Василь Сонович, Т. Шомон, Анатоль Вакулук, Вячеслав Пастернацький, Тимофій Кондратюк, Адам Заревний, Петро Богомаз, Микола Адамчук, Микола Гаврилюк, Микола Осеичук, Денис Ватрич, Іван Молдован та Онурій Когутчак. В концтаборі ІВ 301/81 (Житомирська область) перебував Петро Залевський, а у таборі суворого режиму ЯО 309/71 Дмитро Ходаківський.

Весною ц.р. перевезли з

психіатричної лікарні спеціального типу в місті Смоленську до Львівської психіатричної лікарні Зіновія Красівського. З. Красівський народився в 1930 році на Львівщині. В 1947 році його, разом з батьком, вивезли на Сибір. По дорозі 17-річний юнак утік, його зловили і засудили на 5 років ув'язнення. В 1967 році його арештували за участь в Українському Національному Фронті. В 1967 році відбувся суд над членами УНФ і З. Красівського засудили за статтею 56 КК УРСР („зрада батьківщини“) на 5 років тюрми, 7 років таборів суворого режиму і 5 років заслання — за „співучасть у творенні УНФ, видаванні нелегального журналу „Батьківщина і Воля“ та розповсюдження понад 7 тисяч націоналістичних листівок“. Після суду Красівського перевезли до Владимирської тюрми. Зімово 1972 року його забрали до Москви, до інституту ім. Сербського, де психіатрична експертиза визнала З. Красівського умово хворим. Після того його примістили у спеціальний психіатричний лікарні в Смоленську. В серпні 1975 року Красівський **член Інформ**.

„Я „ДЕРЖАВНИЙ ЗЛОЧИНЕЦЬ“ ЗА ОБГОВОРЮВАННЯ СТАНОВИЩА В УКРАЇНІ“ — ПИШЕ СИНОВІ УКРАЇНСЬКИЙ ПОЛІТВ'ЯЗЕНЬ

Нью-Йорк. (Пресова Служба ЗП УГВР). — В СССР поширюється і останньою поправ за кордон лист українського політичного в'язня Миколи Мотрюка до його малолітнього сина, в якому він розповідає про причини свого ув'язнення та характер умови в Пермському концтаборі, де він тепер перебуває.

М. Мотрюк, середня освіта, по професії слюсар, має 27 років. Він жив в селі Марківка, Коломийського району, Івано-Франківської області. Його арештували в 1972 році за згоду на участь в організації під назвою „Союз Української Молоді Галичини“. Обласний суд в Івано-Франківську засудив його 9 серпня 1973 року на чотири роки таборів суворого режиму.

Текст листа Мотрюка сяквова такий:

„Дорогий сину! Ти ще зараз малий і багато дечого не розумієш, але мене час і тебе зацікавити дізнатися, чому твій батько покинув рідний край. Мій хлопчику, це саме стане ясне, чому і як вийшло. Ти виростеш, мій про-

мінчику, і думаю, що мене не засудиш.

Зараз я відбуваю кару як „державний злочинець“ за те, що ми з друзями збиралися обговорювати становище на Україні, причини культурного і духовного занепаду, низький життєвий рівень. І ось за це мене арештували і кинули до в'язниці. Увірвалися як псів, в мундирах і без мундирів, первернули хату догори дном (хоч нічого не знайшли, бо нічого не було). Відірвали тебе від мене і повели, як того убийцю. Така сама доля чекала на моїх друзів. „Бліє куча операції“ відбулася по плану. В один час було арештовано п'ять чоловіків.

Почалася справа ч. 90 з поміткою „таємне“. Увесь час слідства, яке тривало півроку, нас обвинувачували за статтею 56, тобто „зрада батьківщини“. Нас залякували, підсиляли нам в камері своїх агентів, і все це було для того, щоб спрепарувати фальшиву справу.

Потім було судилище при закритих дверях, яке виглядало радше на невинну ретепіцію. Ще, правда, суд змінив статтю 56 на 62 (агітація і пропаганда проти рад) (Закінчення на стор. 4-й)

В МЕЙН ЗАЛОЖЕНО НОВИЙ ВІДДІЛ УНСОЮЗУ

Топшам, Мейн (с.г.) — В неділю, 24 жовтня, тут в гостинному домі мгра Богдана і ані Марійки Підлуських зібралася громадяни з різних місцевостей стейту Мейн, щоби в ювілейному році святкувати 200-річчя Американської Незалежності і 100-річчя українського поселення в Америці заложити перший Відділ УНСОюзу в цьому славному вакаційному стейті.

Наради, в яких участь взяло 22 особи, відкрив господар гостинного дому мгр Богдан Підлуський. Привітавши при явних, він з'ясував цілі наради, представив головного організатора УНС Степана Гавриша, який інформував їх, що вже 3 роки тому були пороблені заходи створення Відділу УНС в Мейні і тим займався пастор УЄВЦеркви, Михайло Якубович-Гордон. Роблено заход, щоби на зв'язати контакти з українськими громадами, які мешкають в різних



Мгр Богдан Підлуський

місцевостях стейту. С. Гавриш в дальшому інформував про досягнення УНСОюзу та його позитивну працю у багатьох ділянках для українських громад Америки й Канади та цілої української діаспори. Він дав вияснення (Закінчення на стор. 3-й)

Округа УНСОюзу Перт Амбой змагатиме до виконання організаційної квоти

Перт Амбой. — Представники Відділів УНСОюзу Округи Перт Амбой, зібрані минулої неділі, 31-го жовтня на організаційних зборах у залі місцевого УНДому, вирішили одногласно, на пропозицію секретаря 349-го Відділу Михайла Захарка, докласти всіх старань, щоби виконати призначену Округу на 1976-й рік квоту нових членів. До цих зборів здобули Відділи Округи 73 нових членів, а цілорічна квота Округи виносить 120 членів.

Збори відкрив привітанням учасників та гостей з централі і ними проводив голова Округи Управи Корнелію Галушка. Секретарював секретар Округи Управи Іван Рачинський. Головний секретар Володимир Сохан представив у своїй доповіді загальний стан діяльності УНСОюзу, присвячуючи окрему увагу справам видавництва „Свободи“ та організаційній кампанії, до якої він подав ряд вказівок і порад. Він порівняв комерційне забезпечення із братськими союзом та вказав на велику користь з членства забезпечення в УНСОюзі, підкреслюючи моральну і матеріальну допомогу УНС своєму членству, молоді, українським громадам та українській справі. Обласний організатор Василь Орховський висловився за призначення про працю секретарів: Дарії Орховської (В. 353), яка прислала 18 нових членів, Михайла Фединашина (п-ф дого ви винесли)

ЗВІДОМЛЕННЯ РЕКОРДОВОГО ВІДДІЛУ УНСОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ВЕРЕСЕНЬ 1976

Департамент Молоді

НОВІ ЧЛЕНИ:

Відд.:

- 5 Назаркевич Андрій П., Тана М.
25 Хортник Роман А.
44 Мияч Николетта М.
57 Раєн Джессіка Р.
76 Чап Микола А., Надія М., Петро П.
79 Матла Лариса М.
88 Качор Іван Ю. 2.
91 Салій Михайло С.
94 Фришкіз Марія А.
97 Вега Степанія.
114 Скороход Наталія, Павло.
121 Вакулук Матвій П.
147 Аллен Давид.
155 Сан'яго Лавра М. 2.
161 Гладко Маргарита А., Павло Р.; Колдер Дарія Дж., Шелла А.; Маркван Сфрем В., Носин М.
164 Маташ Нозела М., Микола М., Степан А.
173 Фігур Іванна Е.
204 С. а. о. к. і. н. Кароліна, Христіана.
216 Лучин Христофор.
217 Тихомиров Данило І.
218 Ніколас Федір М. мол.
238 Грінченко Дженіфер А.
242 Богел Іван Н. III, Христіана А.
261 Корвоєвський Іван.
263 Гендрікс Михайло Т., Тріша Л.; Карпентер Дік, Марія.
264 Мітчел Іван К.
268 Моссоп Яким Р. мол.
270 Вура Лавра, Ленчук Степан.
277 Гумен Сузанна О.
316 Коваль Катерина.
320 Фредерик Наталія К.
324 Носгем Джейсон В.
340 Литвинчик Милтон, Норма, Сузанна; Хомик Кароліна Дж., Річард С., Роналд Дж.
346 Мурал Іван.
348 Стрелко Іосип М. III.
353 Вренчін Андрій М., Лайтос Василь, Лішук Андрій В., Анна М.
372 Голова Давид І.
380 Лещинин Михайло А., Надія М.
415 Джонсон Дженіфер М., Корпан Мірослава А., Тумак Кеннет М.
442 Клебац Надія.
465 Король Андрій М., Круталь Наталія.
474 Мірошинченко Катерина.
488 Драер Дженіфер.
489 Де Марія Христіана, Пальчинська Віра Н., Степанович Дженіфер, Терентій.
502 Качмарський Марвін З., Побрал Ніль О.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:

- 75 Вігун Степан.
121 Фрадел Фрідріх Е. мол.
121 Лоук Володимир, Роман.
153 Гендрічів Євгенія, Річард.
221 Кулакевич Михайло П., Хавула Іван М.
295 Ядечко Казимир, Олена.
361 Поп Наталія Хр., Олена А.
423 Якимів Іван М.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

- 130 Ганчук Іларія Т., Ірина А.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ЗМІНИЛИ КЛАСИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 37 Макара Емілія А., Христіана.
214 Стоцько Михайло Т.
303 Пантелок Носип Е.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНИ:

Відд.:

- 42 Дубанович Христофор, Дубіва Ярослав О.
45 Андрійшин Микол В.
78 Страмайтс Ліза М., Юдіта А.
85 Гаюс Юдіта А., Когут Теодор Д., Маєрс Кароліна А., Панко Іосип Р., Шляхтинич Марія Р.
88 Глішчинський Андрій Ю., Марко В., Орест М.
121 Грім Ліза А., Кадрет Лавра І., Кармен Катрі Л., Муртис Вондер Т., Носип Е., Михайло О., О. Розела І., Тимофія І.
125 Доманчук Марко А.
153 Гордієнко Вера З.
165 Шиндел Сузанна М.
173 Шил Григорій П.
271 Чек Маврія Л.
276 Лафія Михайло Т.
280 Петропук Роберт.
284 Клефнер Донна М.
340 Колубинський Пилип С.
345 Каркоць Володимир, Литвинчук Анна, Платюк Яким Т.
358 Савчук Іван.
388 Філіппатріс А.
407 Сміл Алан, Даглас, Яким.
486 Пакхолук Антія П.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

- 5 Ганчук Іларія Т., Ірина А.
266 Комар Марко Гр.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ ДО ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ

Відд.:

- 42 Клим Софія.
63 Пісонія Носип А.
174 Кордібан Юлія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ ЗІ ЗВОРОТАМИ В ГОТУЄНІ:

Відд.:

- 75 Вігун Степан.
96 Катурак Носип В.
256 Врентс Гарольд А.
295 Ядечко Казимир, Олена.
304 Новацька Марія М.
316 Мілер Сфрем Л.
345 Дубровський Враси Н.
362 Гудба Михайло І.
423 Якимів Іван М.
480 Іскарт Лариса.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ З ВИПЛАТАМИ ПОВНИХ СУМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 5 Сидор Носип Я., Марія Т.
7 Карфара Михайло Ф.
28 Балабан Михайло.
42 Ваньо Ярослав С., Маслій Анастасія.
57 Мадюк Галина М.
75 Пал Марко А.
83 Вайсарович Ірина, Воген Марко К.
102 Згута Яромір, Олександр Кеннет І.
120 Витязь Василь І.
131 Федченко Михайло.
153 Головінська Марія І., Луцанко Наталія.
156 Кузлик Марко І.
177 Клофас Михайло О.
204 Аберомбі Юдіта М., Кроцка Михайло І., Недієвський Богдан В.
221 Литваковська Наталія.
240 Гаврилюк Любомира І., Раковський Володимир Р.
245 Пліс Олег Ю.
268 Угріна Марія.
277 Лукасевич Павло Р., Палмер Христіана.
307 Варичинський Степан.
316 Кейлі Річард Ст., Кучий Діаніта А.
325 Савчук Роберт Л.
346 Кубин Ростислав Р.
382 Курко Василь, Михайло мол.
387 Маньківський Орест.
379 Войнаровська Марія О.
383 Шевчук Анна М.
386 Піс Григорій М.
397 Драб Роман.
414 Вразцінський Рудольф мол.
427 Гренчон Патрісія Д.
430 Дзюнич Михайло.
432 Гизья Іосифа С., Медичка Христіана М., Сушко Моніка А.
437 Тарнавський Ігор В.
441 Головатий Петро.
454 Чумчан Олександр.
460 Залізник Марко А., Михайло Р.
471 Криса Денні П.
473 Квинтал Пилип М.
500 Сноок Сузанна Н.
503 Воркун Роман В.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ З ВИПЛАТАМИ ПОВНИХ СУМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.
96 Градек Роберт Р., Михайліна І.
114 Дутчак Матрона, Мудрий Роналд М.
131 Лоук Микола, Марія; Тихий Микола.
161 Решетіло Микола ст.
214 Небелок Ірина.
221 Олександр Генріх П.
274 Грэйч Анна, Пейдж Марія.
346 Вовк Ольга.
432 Петрук Микола.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

- 194 Недомітто Ірина.
219 Криса Ольга, Степанія.
221 Копур Анна, Хавула Іван М.
277 Грогоса Річард І.
288 Попович Михайло.
305 Тихоневич Михайло.
320 Шульга Діора А.
328 Мелецка Василь О.
336 Велетик Єлисавета.
383 Шевчук Анна М.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ ДО ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ З МОЛОДІЖНИМИ ГРАМОТАМИ (ПЛАТЯТЬ ФОНДИ):

Відд.:

- 206 Мітчел Лінн Р.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ЗМІНИЛИ КЛАСИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 113 Філіппі Юрій М.
153 Алфавіцка Катерина.
295 Костюк Микола.
407 Винайський Мірослав.
432 Петрук Микола.
440 Стелмаш Петро.
454 Матушак Яків, Яскевич Северин.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНИ:

Відд.:

- 19 Вок Юрій, Єлисавета А.
25 Корольович Марта Г.
42 Дубровний Петро.
51 Капа Петро.
57 Вілас Зеновія.
76 Савчук Іван.
78 Вреслер Дора Е., Нуш Іван К., Страмайтс Роналд І., Алма Г., Дебра М.
113 Голл Мірослав Ф., Кодемчук Франко Т., Фрейко Т. мол., Марія М.; Пейн Віргілі О. мол., Флорентина Е.; Шрум Анастасія.
121 Апгар Дарія Е., Муртин Франко Г., Марія К.
127 Саван Лариса М.
137 Сініко-Меріа Сузанна К.
153 Варан Патрісія, Войлак Степан Р., Гордієнко Володимир*, Кулер Анастасія І., Лозано Рожеліо*, Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

- 39 Крохмалюк Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

- 14 Фурсин Татяна.
24 Воронкевич Текля, Глова Марія.
36 Герасенко Павліна 2.
38 Грішак Анастасія.
42 Феніканин Андрій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВНОГО КАСИРА УНСОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ВЕРЕСЕНЬ 1976

Прибутки:

Вплати вкладок усіх класів
Життєвого Забезпечення

Відділ	Заплата	Відділ	Заплата	Відділ	Заплата
1	149.17	154*	1,461.97	332	117.54
2	163.50	155	1,821.14	333	201.41
3	111.02	156	496.27	334	303.61
4	1,222.01	157*	303.71	335	538.20
5	138.75	158	1,184.50	337	831.75
6	419.29	161	1,307.49	338	129.21
7	1,247.09	162*	380.04	339	221.38
8	116.80	163	951.56	340	348.71
9	84.31	164	357.31	343	111.46
10	197.27	165*	404.14	344	849.72
11	134.38	167	147.19	345	543.97
12	1,050.62	168	316.07	346	852.25
13	799.50	169	391.82	347	681.33
14	1,255.56	170	676.29	348	377.21
15	473.74	172*	300.90	349	1,015.80
16	276.51	173	1,062.44	350	1,032.75
17	28.73	174	1,514.14	351	13.63
18	200.95	175	804.15	352	378.50
19	1,430.33	176*	81.00	353*	1,204.73
20	1,135.02	177	345.92	354	137.32
21	343.69	178	107.81	355	405.80
22	112.93	179	166.01	356	51.96
23	1,617.32	180	376.78	357	354.56
24	542.86	182	1,008.22	361*	2,703.75
25	6.42	183	499.06	362*	297.92
26	178.69	184	21.86	363	94.60
27	100.26	185	1,378.04	364	953.65
28	85.80	191	346.46	367*	1,575.92
29	520.51	192	12.48	368	190.53
30	305.28	193	1,102.92	369	121.04
31	216.78	194	9.97	370	356.53
32	644.51	195	14.80	371	1,521.21
33	223.88	196	474.36	372	1,259.56
34	570.36	200	28.40	373*	5.05
35	358.62	201	82.86	374*	1,140.53
36	1,570.86	202*	43.26	375	956.89
37	133.86	203*	2,154.89	376	26.41
38	63.91	204	323.88	379	2,871.60
39	2,179.87	206	231.19	382	226.95
40	145.76	207	121.11	383	574.61
41	60.15	209	124.86	385	1,822.41
42	535.25	210	337.35	386	584.01
43	231.39	211	153.45	387*	606.63
44	2,811.65	212	571.84	388	337.58
45	648.59	214	10.35	390*	89.37
46	568.59	215	1,810.96	394	254.33
47	64.19	217	296.80	395*	1,167.58
48	162.18	218	987.17	397*	907.84
49	113.04	220	4,499.50	399*	636.80
50	870.33	221*	315.73	402*	161.30
51	264.41	223	222.70	404	405.77
52	49.34	224	4.22	406	1,268.28
53	261.61	225*	345.23	407	474.99
54	463.03	226	6.40	408	233.41
55	200.66	228	1,534.55	409	408.71
56	823.59	230	276.79	411	212.28
57	42.80	231	466.48	412	173.52
58	233.05	233	633.67	413	1,459.41
59	104.00	234	66.52	414	101.95
60	35.42	235	315.82	415	134.71
61	253.20	236	262.06	416	96.95
62	112.35	237	1,063.08	417*	366.35
63	282.82	238	631.79	418	248.95
64	223.73	240	130.79	422	794.18
65	72.84	241	687.96	423	939.74
66	38.38	242	219.43	424	304.25
67	554.37	243	5.28	425	38.42
68	527.08	244	732.20	426	49.71
69	528.99	245	55.81	427*	1,002.67
70	138.20	248	208.73	428	101.09
71	174.29	251*	278.16	429	34.72
72	594.07	253	726.22	430	730.68
73	62.34	254	247.81	431*	274.66
74	274.54	256	9.60	432	471.20
75	223.33	258	511.58	433	1,210.42
76	54.71	259	41.61	434	460.55
77	1,639.98	260	572.67	435	33.13
78	532.72	261	18.41	437	1,076.71
79	125.86	263	17.33	438	95.63
80	81.53	264	57.48	439*	792.88
81	433.44	265	1,350.41	440*	2,620.08
82	2,336.86	268	334.22	441	498.28
83	853.40	269	1,505.16	442	31.81
84	50.06	270*	640.46	443	146.84
85	52.55	271*	66.80	446	35.29
86	120.52	272	355.14	448	301.83
87	30.98	274*	61.57	450	614.81
88	462.71	275	488.25	451	129.21
89	1,027.00	276	1,054.45	452	642.19
90	172.90	277	211.65	453	42.88
91	359.40	278	40.64	454	215.92
92	180.85	279	130.48	456*	217.04
93	1,070.58	280	493.30	457	758.89
94	103.20	281	80.40	458	1,903.60
95	30.70	282	171.96	459*	573.86
96	194.08	284	502.33	460	1,021.24
97	32.25	285	240.81	461*	46.26
98	279.64	286*	1,272.54	462*	202.69
99	500.44	287*	228.75	464	531.45
100	1,779.85	289	439.00	465	771.39
101	366.71	290	155.26	466	474.17
102	952.48	291	607.51	467	76.40
103	113.83	292	3,060.62	468*	753.30
104	620.77	293	518.12	469	439.10
105	564.01	294	16.12	471	855.46
106	102.43	296	969.74	472	506.80
107	464.10	295	277.28	473	800.97
108	117.67	296	1.50	474	164.72
109	1,113.80	297	85.97	476	250.78
110	40.63	299	122.28	477	24.08
111	1,486.82	301	302.70	478	250.78
112	435.95	303	260.54	479	48.94
113	38.36	304	126.24	480*	179.40
114	426.49	306	946.53	481	342.35
115	950.12	307	232.56	484	1,013.58
116	143.48	308	11.73	485*	180.51
117	775.93	309	45.00	486*	429.43
118	103.59	311	105.93	487	194.67
119	17.30	312	19.99	488	111.31
120	785.82	313	1,541.42	489*	331.65
121	54.30	316	225.14	490	134.79
122	841.70	317	78.40	495*	132.53
123	137.06	318	176.48	496	11.39
124	29.86	319*	659.20	497	295.86
125	352.62	320	471.09	498	251.57
126	116.37	321	40.37	499	35.28
127	209.84	322	191.73	501	35.53
128	132.24	323	1,797.36	502	425.45
129	945.39	325*	1,022.61	503	249.97
130	1,501.63	327	316.06	504	144.59
131	33.82	328*	468.17	505	41.53
132	114.36	330	233.18	506	103.44
133	258.62	331			
134	3,420.97				

Вкладки зібрані в усіх класах життєвого забезпечення \$ 205,317.48

Вплати вкладок

Акцидентного Забезпечення

Відділ	Заплата	Відділ	Заплата	Відділ	Заплата
1	55.00	156	5.70	348	24.70
2	3.20	157*	1.90	349	58.35
3	68.20	158	23.10	350	3.20
4	14.65	161	43.95	355*	52.60
5	22.00	162*	1.00	360	11.00
6	19.90	168	3.55	361*	13.45
7	59.45	170	12.10	371	33.65
8	8.80	172*	49.30	372	87.45
9	11.15	173	56.85	374*	32.40
10	43.40	174	9.20	375	40.30
11	26.30	175	9.20	385	16.30
12	13.85	180	29.50	387*	81.80
13	11.00	182	39.80	394	37.60
14	33.60	183	7.00	395*	26.10
15	6.30	184	4.00	397*	21.40
16	2.20	191	49.05	399*	18.80
17	5.65	194	18.40	402*	12.20
18	84.20	200	14.30	404	21.40
19	15.80	204	4.15	407	54.95
20	14.10	206	59.90	408	73.30
21	2.45	214	29.00	411	12.60
22	24.70	218	1.70	415	30.50
23	12.20	221*	8.70	417*	18.40
24	6.85	226	18.35	418	25.55
25	4.45	230	3.40	419*	12.05
26	8.55	231	56.05	423	6.30
27	9.60	233	1.25	424	16.10
28	2.95	234	4.80	426	23.20
29	22.00	238	1.10	427*	12.45
30	2.80	239	131.65	430	46.20
31	107.80	242	5.25	432	39.80
32	15.50	240	4.40	434	9.20
33	12.40	245	8.30	439*	32.40
34	19.70	254	33.30	440*	83.85
35	18.20	261	17.50	443	10.95
36	10.05	266	22.15	446	4.95
37	144.55	268	15.05	448	40.40
38	10.05	270*	50.95	450	14.00
39	6.30	271*	5.35	452	9.20
40	3.30	277	9.20	454	6.30
41	4.05	278	68.75	458	40.80
42	4.65	280	42.70	460	11.00
43	25.00	282	89.05	462*	19.40
44	17.00	287*	14.00	465	8.95
45	11.00	292	6.30	468*	3.35
46	3.60	295	4.80	471	6.30
47	24.30	297	3.00	472	9.65
48	14.90	301	3.95	473	14.00
49	15.20	303	15.40	475	34.00
50	12.95	309	11.00	478	17.00
51	23.15	316	72.70	480*	12.20
52	1.70	320	1.70	481	9.20
53	2.00	325	20.20	484	19.50
54	9.20	327*	31.95	486*	8.90
55	3.05	328*	18.80	489*	4.80
56	19.85	333	1.00	490	7.35
57	1.35	336	80.20	495*	28.80
58	2.20	337	15.30	497	23.50
59	4.40	338	5.15	498	1.10
60	80.20	340	45.10	503	17.65
61	15.30	344	7.05	506	22.00
62	5.15	345			
63	50.00	346			
64	18.75	347			

У МІЖДЕРЖАВНОМУ...

(Закінчення зі стор. 2-ої)

Ті слова, і ті міркування тут ідейних і бойових наснажувалися тоді енергією негаснучої боротьби українців на своїх рідних землях. Хоча здавалося, що офіційний світ не цікавився тією боротьбою, все таки окремі люди і центри вивчали її, міряли, важко і робили висновки. Найважливішим із тих висновків була думка: українці — така жива нація, що не дозволить Москві заперечити їй право на державну незалежність.

У МІЖНАРОДНИЙ КОСМОС

Журнал „АВН Корреспондент“, як нащадок різних подібних, допомагав протягом чверть століття оформлювати ці спостереження у конкретні постанови багатьох країн Європи, Азії та обох Америк.

Вільно мати особисту думку про роботу АВН та її результати, як і вільно порівнювати оцінювати роботу цього чужомовного журналу. Однак, ніхто не сміє заперечити того, що ця концепційно українська установа та її періодичне видання „АВН Корреспондент“ вивели українське питання у широкий світ на рівень міжнародних взаємовідносин. Ще ніколи до того часу речники будь-яких українських середовищ не були співучасниками міжнародних політичних акцій та міжнародної пропаганди на міждержавному рівні.

Звичайно, головна зас-

ЗА КУЛІСАМИ

(Закінчення зі стор. 2-ої)

ють. Або читають із негативним наставленням. Завжди казати, що критикувати дуже легко, але самому зробити щось краще — багато трудніше.

Та за кулісами авторської праці не тільки самі сумніви та тіні. Є теж, Богу дякувати, вірадині моменти! Є ще читачі, які добровільно замовляють книжки, пишуть авторам теплі листи. Це і є найбільша нагорода за невдачливим авторським трудом: якийсь лист, мов сонячний промінь у сіру днину.

Так, с. ще добрі українські читачі, і суть, як завжди, не в кількості, але у якості.

ПЕДАГОГІЧНІ КУРСИ НТШ І УВУ

НАУКОВЕ Т-ВО ІМ. ШЕВЧЕНКА в ЗСА

УКРАЇНСЬКИЙ ВІЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ продовжує вищі педагогічні курси для вчителів шкіл українознавства в з'єднанні з зимовим семестром 1976-1977 рр.

Зголошення приймається в канцелярії Наукового Т-ва ім. Шевченка 302 West 18th Ave., Нью-Йорк, Н. Я. 10014

Телефон: (212) 929-7622

Про ближчі інформації просимо звертатися до проф.

д-ра Василя Лева — телефон (212) 845-3672

Увага! Гартфорд і околиці!

УКРАЇНСЬКА БАПТИСТСЬКА ЦЕРКВА

в ГАРТФОРДІ, Конн.

запрошує всіх заінтересованих

НА ВРОЧИСТІ СВЯТКУВАННЯ

II 25-го ЮВІЛЕЮ І

СВЯТО ПОДЯКИ

що відбудеться

дня 7-го листопада, о год. 2:30,

у ЦЕНТРАЛ БЕПТИСТ ЧІРЧ

457 Мейн Ст., Гартфорд, Конн.

ЦЕРКОВНА РАДА

ФЕДЕРАЛЬНА КРЕДИТОВА КООПЕРАТИВА

„Самопоміч“ в Чикаго

у 25-РІЧЧЯ СЛУЖБИ УКРАЇНСЬКОЇ СПІЛЬНОТІ

щиро запрошує Українське Громадянство

м. Чикаго і околиці на

ТРИНАДЦЯТУ ІНДИВІДУАЛЬНУ

МАЛЯРСЬКУ ВИСТАВКУ

МАРІ

ГАРАСОВСЬКОЇ-

ДАЧИШИН

присвячену

200-ЛІТТЮ АМЕРИКАНСЬКОГО НЕЗАЛЕЖНОСТІ

та 100-ЛІТТЮ УКРАЇНСЬКОГО ПОСЕЛЕННЯ

під заголовком:

„Прекрасна Америка“

(AMERICA THE BEAUTIFUL)

що відбудеться від

26 листопада — 5 грудня 1976

Відкриття: П'ЯТНИЦЯ, 26-го ЛИСТОПАДА, год. 8 веч.

В галерії „ЛЕВІВ“, 2553 W. Chicago Ave., Chicago, Ill.

Слово про мисткиню виставить

редактор Юрій Стефанік

з Едмонтону, Канада

Виставка відкрита кожного дня від год. 11 до 10 веч.

У неділю від 9 до 10 веч.

Вступ вільний — Каталог \$1.50, моляр \$1.00.

КАВА — СОЛОДКЕ

Вшановано проф. д-ра

З. Б. Сагана

За ініціативою о. П. Байса, створено Комітет з ЛВУ, СУМ та прихильників Нівгарської округи і сусідньої Америки — Нік-гара Фоллс, Ст. Катеріні, Бо-фалло, Веланду, Грімлі і Біліс-віллу, який вирішив урочисто вшанувати бенкетом д-ра проф. Зенона Богдана Сагана за його самопожертву і віддану працю для українського народу, як і за його нестомний труд у вихованні молоді.

У неділю, 27-го червня ц. р. о год. 4-й по полудні в залі Українського Чорноморського Дому в Ст. Катеріні, Онтаріо, зібралося, заповнюючи залу, велике число приятелів, симпатиків і молоді. Суміші, суміші і пластуни в одностроїх під проводом І. Горбачука, голови СУМ з Бофалло та Комітетом бенкету стали в два ряди при вході до залу, очікуючи, щоб гідно привітати дорогого гостя. Коли проф. Зенон Саган в асисті о. П. Байса входив до залу його привітали за старим українським звичаєм, хлібом і сіллю панове М. Березюк і М. Бубно, а публіка повстанням з місць вшанувала його прихід. Несподіванка мило заспокоїла З. Сагана, бо його запрошено з доповіддю на відновлення і проголошення Акту 30-го червня 1941 р.

Впроваджуючи проф. І. Сагана за головний стіл, публіка грімко заспівала йому многолітстві. Від головного стола — перші столи направо і наліво зайняли священники обох віровишень і голови організацій. До почесної президії запрошено: о. П. Байса, В. Шарванна з дружиною, д-ра М. Лозу, п. Сербіна, Б. Мороза, п. Михасюка, гостя з Англії, п. Музичку і Ганно Кобилецьку.

Отже П. Байс представивши публіці гостя виголосив коротку промову. Програмою бенкету проводив М. Березюк. Бенкет започатковано молитвою, яку провів о. д-р М. Комар. Головну промову про проведений життя, тернистий шлях проф. З. Б. Сагана виголосив В. Шарван, дирек-

Заклик Суспільної Служби Комбатантів

Живучі ще останні українські воєнні інваліди — свідки Великого Повстання — це живі документи Безсмертного Змагу за найвищий ідеал Нації! Відзначаючи різні роковини, останню 100-річчя українського поселення в Америці, збільшеною жертвою на Дар Українського Воєнного Інваліда і тим рівночасно віддаймо глибоку пошану кол. членам Української Стрілецької Громади, що в 1925-1949 роках започаткували організацію допомоги нашим воєнним інвалідам, яку і досі успішно продовжують наші ветеранські організації.

Дивлячись з перспективи часу, починаючи від 1953 р. Суспільна Служба Комбатантів задовільно виконує своє завдання, улюбивши допомогу на понад 300 тисяч доларів.

Чимраз зменшується кількість наших воєнних інвалідів та однаке потреба посиленої збірковий акції не меншає з огляду на послаблення господарської кон'юнктури.

Пригадаємо, що тільки один

Вдалих літературний вечір

Наше славне жіноцтво так рухливе за чоловіків. Ось, 82-й Відділ СУА в Нью-Йорку, головою якого є Теодора Бриттан, улаштував 16-го жовтня ц. р. в залі домівок СУА, — 108-2 євено, — Вечір присвячений Василеві Стефанікові. Цей Вечір коротким словом відкрила Теодора Бриттан. Іванна Клім подала програму цього Вечора. Програма, що її й опрацювала Іванна Клім була змистовна й цікава. Доповілі виголосили наші літературознавці і критики д-р Лука Лушів. Новий, не всім відомий момент, що шільно пов'язаний із творчістю Василя Стефаніка, а саме: як це критики й літературознавці советської України спотворили — їхньою інтерпретацією — творчість В. Стефаніка. Що такі борзописні й цинічні в брехні та вигадках можуть писати, що їм на думку несе підсліховані Москві, то це можна б і зрозуміти, бо ж московська брехня була, є й буде завжди неперевершена; але, — як доповідав сказав, що її нісенітниця і брехня публікує Київська Ака-

Кожна українська родина знайде щось цікавого в журналі „Наше Життя“, який появляється від 1944 року.

Празник св. Покрови

Мейплвуд, Н. Дж. (Б. Д.)

Тут і ініціативу Організації Українського Вільного Козацтва та при господарській співпраці Сестричтва при УПЦеркві Св. Вознесіння відзначено 19-го жовтня ц. р. релігійно-національний празник — Покрову Пресвятої Богородиці. Крім членства участь у святі вищегадані організації взяли представники двох інших церков, а саме уцеркви св. Івана на чолі із парохом о. ігу. Мих. Кучм'яком та уцеркви св. Трійці о. митр. д-р Ю. Шумовський та пані-маткою. Обидва вищегадані отці є членами УВК. Також представники і делегати комбатантських, молодечих та громадських товариств та організацій численно явилися (деякі із парохами), щоб віддати належну честь і пошану Богоматері і Покровицї України, Народу і Воїнства.

Після Богослуження в 12 год раніш розпочало свято соборним членством в наміренні народу, молебства і усіх присутніх в служенні о. Ів. Наконечного, настоятеля церкви Св. Вознесіння та о. ігу. Мих. Кучм'яка, парохів св. Івана Хр. в Нью-Йорку і капелана УВК, який також виголосив належну промову, навіваючи її до почитання Покрови Богородиці від часів князя Ярослава Мудрого, аж до сьогодні. В часі молебства співав церковний хор, перед гостями учасниками свята, що стояли фронт творила трійка в уніформі членів СУМА — о. Сергія з Нью-Йорку, та перед іконостасом в двохлітній прапорній пошані, складений із представників Церковної Ради, Товариства Прихильників УНР, Вільного Козацтва, Об'єднання б. в. УПА Америки і Канади о. Сергія з Нью-Йорку, Станісław Братства б. воїнів ІУД в Нью-Йорку та Буквинського Куреня.

О год. 12:45 усі присутні перешли до церковної зали, де лежачі членкині Сестричтва чекали на гостей із обідом та гарно накритими столами. За почесний стіл засіли о. Ів. Наконечний з пані-маткою, ігу. Мих. Кучм'як та митр. д-р Ю. Шумовський із пані-маткою, далі ще ген-хор. П. Смородицький, от. Куреня ч. 15 сот. Ів. Липиш-кович пол. Ів. Винник. пол.

ПЕРШИЙ ЛИСТОПАД

(Закінчення зі стор. 2-ої)

аж до її остаточного кінця, — в хату приходили нова журба: арешт батька і новиза до концетраційного табору у Вадовицях. Не мало труднощів коштувало, не мало сліз вилляла мама, поки його звідти видістала.

По відступі УГА даліше на схід, коли під Перемишлем замовили постріли, — військові казарми в Пікулічах переміняло на табір полонених. Було їх там мабуть кілька тисяч. Голод і тиф немилосердно їх десятихували. По ночах лунали постріли по полях. Це вартові стріляли за вітками. Декому таки вдалося втекти, і поблизу господарі не були здивовані, коли вранці знаходили в засіку, в stodoli, або в стайні в жолобі сотворіння, яке хіба шкірою і блискучими очима нагадувало людину. Очевидно, що наші господарі допомагали втікачам, чим могли.

Для допомоги полоненим оснувався у селі комітет під проводом Марії з Кашуби-ських Колодїй, дружини судді. Комітетові, дівчата й жінки, збирали по докопаних селах харчові продукти та варили з них зупу. Того було кілька кітлів, але на цілий табір не вистачало. Тому кожного дня одержувала їжу інша частина табору. Кітли доставляли до табору підводами. Звичайно, господарі в тому чергувалися. Довелося й мені раз чи два взяти ті кітли.

Враження з того гнітюче і незабутнє: при в'їзді б'рамі шопи, наповнені нати-ми трупами, яких не встигли ще вивезти на окремий, для того призначений цвинтар на горбі за селом. Під охороною військової сторожі в'їжджало на майдан. З усіх усядів до воза тиснулася людські примари. Сторожа палили їх немилосердно відганяючи, щоб не підступали до воза заблизько. Але та охорона не врятувала наших героїчних самаританок від тифу. Деякі дівчата його перемогли, але їх проводни-

Д-р Євген Омеляський — визначний меценат ФКУ

(Бюро ФКУ, Кембридж, Масс.)

Доповняючи свої попередні пожертви на українські студії в Гарварді новою більшою вплатаю, д-р Омеляський встановив на підставі правового домовлення з адміністрацією університету — видавничий фонд ім. Євгена Омеляського в рамках Українського Інституту Гарвардського Університету, в сумі — 75,000 дол. Це — нерушливий фонд, з якого лише відсотковий прибуток призначуватиметься кожнорічно на видавничу діяльність Інституту.

75,000 — імпозантна сума, але не лише в тому по-двиг цього визначного мецената. Д-р Омеляський віддав в користь українських студій в Гарварді все, що мав. Як лікар, він не вів приватної практики, тому й заробітки були не великі. Віддав всі свої заощадження, все до останнього цента! Залишився на скромній пенсії; живе дуже скромно. Але на тлі цієї скромності — яка сила духа в тієї людини! Яка полум'яна любов до свого народу, бож в ім'я і для добра українського народу створено український науковий осередок в Гарвардському університеті.

Крім того, це небуденне явище філантропії цієї української людини припадає якраз в століття Емського указу — заборони українства. Своєю подвигуною жертвенністю д-р Омеляський вказує на безсилля московських указів, не знищити бо ворог української волеюлюї душі, не охолодити шляхетного серця, не затопче гідності патріота.

Одночасно вчинком д-ра Омеляського це — виклик цій українській спільноті: спільно творити добро! Це драматичний заклик напередодні речення, спрямованого до кожного гідного члена української громади: підтримати гарвардський проєкт ФКУ, довершити розпочате велике й важке діло, скласти грошові пожертви, щоб створити нерушиму фундацію для Українського Наукового Інституту Гарвардського Університету. Це потрібно багато зусиль і жертв, щоб знову здійснити корисний задум.

Д-р Євген Омеляський народився 1901 року в Оунті над Дністром, на українській Буковині. Студії медицини закінчив, здобуваючи диплом доктора у Відні 1926 року. Працював в Чернівцях, Дрездені — Німеччина, Райхенбаху та Ульмі.

Спеціалізувався в патології, неврології, та психіатрії, як також вів практику внутрішніх недуг.

До Америки приїхав в 1952 році. Тут поширював свої студії, закінчуючи спеціальні курси Колумбії університету і медичного інституту в Клівленді. Спочатку



Д-р Євген Омеляський

працював в шпиталях Нью-Йорку, а відтак, переїхавши до Огайо, в шпиталях в містечках Атене, Клівленді і Бруксфілді.

Д-р Омеляський належить до чотирьох професійних американських організацій і до українського лікарського товариства. Він є автором шести наукових медичних праць. Знає декілька мов. Він щиро жертвував на різні серйозні українські цілі. Брав активну участь в громадянському житті, будучи членом багатьох українських організацій та товариств, починаючи від юнацьких літ в Чернівцях через ціле своє змистове та кольторитне життя.

І тепер в 76 році життя кожний день проводить здійснюванню, впорядкованому, з докладним розкладом занять, в тому багато годин в медичних бібліотеках.

Д-р Омеляський цікавиться музикою, гордітським, вивчив стенографію. Він — мила, цікава й життєрадісна людина.

Д-р Євген Омеляський — визначна постать в історії української філантропії, добродій для української науки. Фонд Катедру Українознавства у відночності й пошаною гордіться своїм визначним меценатом.

ТИЖДЕНЬ ІВАНА ФРАНКА В ТОРОНТІ

Комітет Українців Канади.

Відділ Торонто, планує „Тиждень Івана Франка“ від 5-го до 12-го грудня. До співучасті, щоб спільно і гідно відсвяткувати цю велику подію, в нашій літературі та історії, попрошено мистецьких та наукових товариств Торонто. Вже запланували свою участь: Театр „Заграва“ ставить „Україне щастя“ 5-го, Курси українознавства мають „Пополудне життя слова“ 11-го і Мистецька Рада КУК приготувала Концерт виключно Франкових творів 12-го грудня.



Ділимося сумною вісткою з Родиною, Прихильниками і Знайомими, що 28-го жовтня 1976 р. упокоївся в Бозі, наш Найдорожчий

ЧОЛОВІК ТАТО, СИН, БРАТ І ВУЙКО

БЛ. П.

БОГДАН ГЕБА

на 44-му році життя, народився в Черчі, Україна

ПОХОРОН — в понеділок, 1-го листопада

1976 р. з похоронного заведення Virginia Funeral

Home до церкви св. Трійці в Статен Айленді, а

опісля на цвинтар в Глен Спей Н. Я.

В глибокому смутку опечалені:

дружина — МАРІЯ

доньки: ЛЕСЯ І КАТРУСЯ

син — БОГДАН

батько — ГРИГОРІЙ

мати — АННА

брат — ІВАН з дружиною

ЕЛІСАВЕТОЮ

Племінники та ближча і дальша Родина



Д-РА ДМИТРА ТКАЧУКА

Ного Дружині, Донці, Синові і всім ближчій і дальшій Родині Покійного.

У хвилих невмирущого смутку

УКРАЇНСЬКЕ ЛІКАРСЬКЕ ТОВАРИСТВО ПІВНІЧНОЇ АМЕРИКИ

ВІДІЛІ МІЧІГЕН

повідомляє своїх Членів і Громадянство та висловлює глибоке

співчуття з приводу смерті, на 76-му році життя



